

BIBLIOGRAPHY

- Allbritton, David W. 1995. When metaphors function as schemas: some cognitive effects of conceptual metaphors. *Metaphor and Symbolic Activity*. 10 (1):33-46.
- Anderson, Stephen R. and Paul Kiparsky, eds. 1973. A festschrift for Morris Halle. New York: Holt, Rinehart, and Winston.
- Benedict, Ruth. 1946. The chrysanthemum and the sword. Boston: Houghton Mifflin.
- Black, M. 1979. More on metaphor. In A. Ortony, ed., *Metaphor and Thought*. 1-18. Cambridge: Cambridge University Press.
- Casad, Eugene H. 1988. Conventionalization of Cora locationals. In Brygida Rudzka-Ostyn, ed. *Topics in Cognitive Linguistics*. 345-378. Amsterdam: John Benjamins.
- _____. 1993. "Locations", "paths", and the Cora verb. In Richard A. Geiger and Brygida Rudzka-Ostyn, eds., *Conceptualizations and mental processing in language*. 593-645. Berlin: Mouton de Gruyter.
- _____. 1996. *Cognitive linguistics in the Redwoods: The expansion of a new paradigm in linguistics*. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Chomsky, Noam. 1980. *Rules and representations*. New York: Columbia University Press.
- Compton, Carol J. and John F. Hartmann, eds. 1992. *Papers on Tai Languages, Linguistics and Literature No. 16*. Northern Illinois University: Center for South-east Asian Studies.

- Croft, William. 1993. The role of domains in the interpretation of metaphors and metonymies. *Cognitive Linguistics* 4-4:335-370.
- Dent-Read, Cathy H., and Agnes Szokolszky. 1993. Where do metaphors come from? *Metaphor and Symbolic Activity*. 8 (3):227-242.
- Dewell, Robert B. 1994. *Over again: image-schema transformations in semantic analysis*. *Cognitive Linguistics*. 5-4:351-380.
- Dirven, René. 1985. Metaphor as a basic means for extending the lexicon. Amsterdam Studies in the Theory and History of Linguistic Science IV. Vol. 29. The ubiquity of metaphor. Amsterdam: John Benjamins.
- Fauconnier, Giles, and Eve Sweetser. 1996. Space, worlds, and grammar. Chicago: University of Chicago Press.
- Filbeck, David. n.d. Coming to a knowledge of the truth. Unpublished Ms.
- Foris, David. n.d. Take “Heart.” Unpublished manuscript.
- Fraser, Bruce. 1970. Idioms within a transformational grammar. *Foundations of Language* 6:22-42.
- Garden, Domnern, and Sathienpong Wannapok. 1994. Thai-English dictionary. Bangkok: Amarin Printing and Publishing.
- Geeraerts, Dirk. 1997. Diachronic prototype semantics: a contribution to historical lexicology. Oxford: Clarendon Press.
- Geiger, Richard A. and Brygida Rudzka-Ostyn, eds. 1993. Conceptualizations and mental processing in language. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Gibbs Jr., Raymond W. 1990. Psycholinguistic studies on the conceptual basis of idiomaticity. *Cognitive Linguistics* 1-4:417-453.
- _____. 1994. The poetics of mind. Cambridge: Cambridge University Press.

- Glucksberg, S. 1991. Beyond literal meanings: the psychology of allusion. *Psychological Science*. 2:146-152.
- Gudykunst, William B., Lea P. Stewart and Stella Ting-Toomy, eds. 1985. *Communication, Culture and Organizational Process*. Beverly Hills, CA: SAGE.
- Haiman, John. 1980. Dictionaries and encyclopedias. *Lingua* 50. 329-357.
- Hayakawa, S. I. 1974. *Language in thought and action*. London: George Allen and Unwin Ltd.
- Henle, Paul, ed. 1958. *Language, thought and culture*. The University of Michigan Press.
- Hiebert, Paul G. 1976. *Cultural anthropology*. Philadelphia: J. B. Lippincott Company.
- Holland, Dorothy and Naomi Quinn, eds. 1987. *Cultural Models in Language and Thought*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Hollenbach, Barbara E. 1995. Semantic and syntactic extensions of body-part terms in Mixtecan: the case of ‘face’ and ‘foot’. *International Journal of American Linguistics* 61.2:168-190.
- Katz, Jerrold J. 1973. Compositionality, idiomticity and lexical substitution. In Stephen R. Anderson and Paul Kiparsky, eds., *A festschrift for Morris Halle*. 357-76. New York: Holt, Rinehart, and Winston.
- Kingshill, Konrad. 1965. *Ku Daeng-the red tomb*. Bangkok: Bangkok Christian College.
- Komin, Suntaree. 1990. *Psychology of the Thai People: values and behavioral patterns*. Bangkok: Research Center, National Institute of Development Administration.

- Kövecses, Zoltán. 1986. Metaphors of anger, pride and love: a lexical approach to the structure of concepts. Amsterdam: John Benjamins.
- _____. 1993. Minimal and full definitions of meaning. In Richard A. Geiger and Brygida Rudzka-Ostyn, eds., *Conceptualizations and Mental Processing in Language*. 247-266. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Kövecses, Zoltán and Günter Radden. 1998. Metonymy: developing a cognitive linguistics view. *Cognitive Linguistics* 9-1:37-78. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Kurath, Hans. 1921. The semantic sources of the words for the emotions in Sanskrit, Greek, Latin, and the Germanic languages. PhD dissertation, University of Chicago. Menasha, Wisconsin: George Banta Publishing Co.
- Lakoff, George. 1987. Women, fire and dangerous things: what categories reveal about the mind. Chicago: University of Chicago Press.
- _____. 1990. The invariance hypothesis: is abstract reason based on image-schemas? *Cognitive Linguistics* 1-1:39-74. Berlin: Mouton de Gruyter.
- _____. 1993. The contemporary theory of metaphor. In A. Ortony, ed., *Metaphor and thought* (2nd ed.). 202-251. Cambridge: Cambridge University Press.
- _____. 1996. Sorry, I'm not myself today: the metaphor system for conceptualizing the self. In Giles Fauconnier and Eve Sweetser, eds., *Spaces, Worlds, and Grammar*. 91-123. Chicago: University of Chicago Press.
- Lakoff, George and Mark Johnson. 1980. *Metaphors we live by*. Chicago: University of Chicago Press.
- Lakoff, George and Mark Turner. 1989. More than cool reason: a field guide to poetic metaphor. Chicago: University of Chicago Press.

- Larson, Mildred L. 1984. Meaning-based translation: a guide to cross-language equivalence. Lanham, MD: University Press of America.
- Langacker, Ronald W. 1987. Foundations of cognitive grammar, Volume 1: theoretical prerequisites. Stanford, California: Stanford University Press.
- _____. 1988. The nature of grammatical valence. In Brygida Rudzka-Ostyn, ed., Topics in Cognitive Linguistics. 91-126. Amsterdam: John Benjamins.
- _____. 1991. Concept, image, and symbol: the cognitive basis of grammar. Cognitive Linguistics Research 1. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Lindner, Susan J. 1981. A lexico-semantic analysis of English verb-particle constructions with UP and OUT. Unpublished Ph.D. dissertation, University of California, San Diego.
- Lutz, Catherine A. 1988. Unnatural emotions: everyday sentiments on a Micronesian atoll and their challenge to Western theory. Chicago: University of Chicago Press.
- Machonis, Peter A. 1985. Transformations of verb phrase idioms: passivization, particle movement, dative shift. American Speech 60: 291-308.
- มานิต มนต์เจริญ. พ.ศ 2539. พจนานุกรมไทย. กทม:รวมล้านน.
- (Manit Manitcharoen. 1996. Thai dictionary. Bangkok: Ruamsasn.)
- McGlone, Matthew S. 1996. Conceptual metaphors and figurative language interpretation: food for thought? Journal of Memory and Language. 35:544-565.
- Mole, Robert L. 1973. Thai values and behavior patterns. Rutland, Vermont: Charles E. Tuttle Company.
- Moore, Christopher G. 1992. Heart talk. Bangkok: White Lotus.

- Noble, Lowell L. 1975. Naked and not ashamed: an anthropological, biblical and psychological study of shame. No Publisher.
- Nunberg, Geoffrey; Ivan A. Sag; and Thomas Wasow. Sept. 1994. Idioms. Language: Journal of the Linguistic Society of America. 70. (3):491-538.
- Ortony, A. 1979. Beyond literal similarity. Psychological Review 86:161-180.
- _____, ed. 1979. Metaphor and thought. Cambridge: Cambridge University Press.
- _____, ed. 1993. Metaphor and thought (2nd ed.). Cambridge: Cambridge University Press.
- Palmer, Gary B. 1996. Toward a theory of cultural linguistics. Austin: University of Texas Press.
- Phillips, Herbert P. 1966. Thai peasant personality. Berkeley and Los Angeles: University of California Press.
- Piers, Gerhart, and Milton B. Springer. 1953. Shame and guilt: a psychoanalytic and a cultural study. Springfield, IL: Charles C. Thomas Publisher.
- Preecha Juntanamalaga. 1992. On the semantics of Thai compounds in *hua* 'head'. In Carol J. Compton and John F. Hartmann, eds., Papers on Thai Languages, Linguistics and Literature 16:168-178. Northern Illinois University: Center for South-east Asian Studies.
- พจนานุกรม ฉบับราชบัณฑิตยสถาน. พ.ศ 2530. กรุงเทพมหานคร: อักษรเจริญทัศน์ (Rachbundityasathan dictionary. 1987. Bangkok: Aksorncharoentasn.)
- Reddy, Michael J. 1981 The conduit metaphor: a case of frame conflict in our language about language. In Andrew Ortony, ed. Metaphor and Thought. 2nd. ed. Cambridge: Cambridge University Press.

- Richards, Jack, John Platt and Heidi Weber. 1985. Longman Dictionary of Applied Linguistics. Harlow: Longman Group UK Limited.
- Rudzka-Ostyn, Brygida, ed. 1988. Topics in cognitive linguistics. Amsterdam: John Benjamins.
- Rumelhart, David E. 1993. Some problems with the notion of literal meanings. In Ortony, Andrew, ed. Metaphor and Thought. 2nd. ed. Cambridge: Cambridge University Press.
- สนิท สมัครการ. พ.ศ 2518. เรื่อง "หน้า" ของคนไทย: วิเคราะห์ตามแนวคิดทางมนุษยวิทยา ภาษาศาสตร์. กทม: วารสารพัฒนบริหารศาสตร์ ฉบับที่ 4 ปี 18.
- (Sanit Samakkarn. 1975. Concerning the 'face' of Thai people: analysis according to the anthropological linguistics approach. Bangkok: NIDA Journal Vol. 4. Year 18.)
- Spradley, James P. 1979. Ethnographic interview. New York: Holt, Rinehart and Winston.
- Stewart, Edward C. 1972. American cultural patterns: a cross-cultural perspective. Yarmount, Maine: Intercultural Press.
- Sweetser, Eve. 1987. The definition of lie: an examination of the folk theories underlying a semantic prototype. In Dorothy Holland and Naomi Quinn, eds., Cultural Models in Language and Thought. 43-66. Cambridge: Cambridge University Press.
- _____. 1990. From etymology to pragmatics: Metaphorical and cultural aspects of semantic structure. Cambridge: Cambridge University Press.
- ເຈີຍຮ້າຍ ເຈີຍມວຣມ. พ.ศ 2530. ພຈນານຸກຣມໄທຢ-ອັກຄຸ່ງ (ฉบັບໃໝ່). ກທມ: ຮວມສາສນ
- (Thienchai Iamwaramet. 1987. Thai-English dictionary. New edition. Bangkok: Ruamsasn)

- Ting-Toomy, Stella. 1985. Toward a theory of conflict and culture. In William B. Gudykunst, Lea P. Stewert and Stella Ting-Toomy, eds., *Communication, Culture and Organizational Process*. 71-86. Beverly Hills, CA: SAGE.
- Ukosakul, Chaiyun. 1994. A study of the patterns of detachment in interpersonal relationships in a local Thai church. Unpublished Ph.D. dissertation, Trinity International University (formerly Trinity Evangelical Divinity School).
- Ungerer, F., and H.-J Schmid. 1996. An introduction to cognitive linguistics. London: Addinson Wesley Longman Ltd.
- van der Linden, Erik-Jan. 1992. Incremental processing and the hierarchical lexicon. *Computational Linguistics* 18:219-38.
- วิเชียร เกษประทุม. สำนวนไทย:ฉบับสมบูรณ์. กทม:สำนักพิมพ์พัฒนาศึกษา
(Vichien Kesprathum. n.d. Thai idioms: complete edition. Bangkok: Patanasuksa Publishing Co.)
- Wierzbicka, Anna. 1992. Semantics, culture and cognition. New York: Oxford University Press.
- วิทย์ เที่ยงบูรณธรรม. พ.ศ 2535. พจนานุกรมไทย-อังกฤษ. กทม:รวมสาสน์
(Wit Thiengburanathum. 1992. Thai-English dictionary. Bangkok: Ruamsasn.)
- Wolff, P., and Gentner, D. 1992. The time course of metaphor comprehension. *Proceedings of the fourteenth annual conference of the Cognitive Science Society*. 504-509. Hillsdale, NJ: Erlbaum.